

SPECIMEN LABEL

INGRÉDIENTS : Acide peroxyacétique 19,5-25,0 %, Peroxyde d'hydrogène 9,5-12,0 %, Acide acétique 36-39 %, 1-hydroxyéthylidene-1, 1-acide diphosphonique (HEDP) <1 %

Avant d'utiliser ce produit, veuillez lire soigneusement la présente étiquette en entier.

TENIR HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS DANGER

MENTIONS DE DANGER : Peut s'enflammer sous l'effet de la chaleur. Peut aggraver un incendie; comburant. Peut être corrosif pour les métaux. Nocif en cas d'ingestion. Nocif par contact cutané. Provoque de graves brûlures de la peau et de graves lésions des yeux. Nocif en cas d'inhalation. Peut irriter les voies respiratoires.

SaniDateFD PLUS est un microbiocide à base d'acide peroxyacétique mis au point pour être utilisé dans des installations de transformation de la viande, de la volaille et des fruits de mer inspectées par le gouvernement fédéral. Lorsqu'il est utilisé selon le mode d'emploi, le produit permet de réduire la contamination et la contamination croisée des produits alimentaires comestibles. Ce produit est destiné à être utilisé comme agent antimicrobien pour supprimer les microorganismes dans l'eau de traitement et la glace utilisées dans la production et la préparation de la volaille, de la viande, de la viande transformée, de la viande préformée, du poisson, des fruits de mer, des fruits et des légumes. Si le produit est utilisé aux concentrations maximales d'acide peroxyacétique, aucun autre ingrédient ne dépasse les limites maximales adoptées par l'ACIA.

PREMIERS SOINS

INGESTION : Appeler un centre antipoison ou un médecin immédiatement pour obtenir des conseils sur le traitement. Rincer la bouche avec de l'eau. Ne pas faire vomir à moins d'avoir reçu le conseil de procéder ainsi par le centre antipoison ou le médecin. Ne rien administrer par la bouche à une personne inconsciente. **CONTACT AVEC LA PEAU ET LES VÊTEMENTS :** Enlever tous les vêtements contaminés. Rincer immédiatement la peau à grande eau pendant 15 à 20 minutes. Appeler un centre antipoison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement. **CONTACT AVEC LES YEUX :** Garder les paupières écartées et rincer doucement et lentement avec de l'eau pendant 15 à 20 minutes. Le cas échéant, retirer les lentilles cornéennes au bout de 5 minutes et continuer de rincer l'œil. Appeler un centre antipoison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement. **INHALATION :** Déplacer la personne vers une source d'air frais. Si la personne ne respire pas, appeler le 911. Appeler un centre antipoison ou un médecin pour obtenir des conseils sur le traitement.

LIGNE DIRECTE : Avoir le contenant ou l'étiquette du produit en main au moment d'appeler le centre antipoison ou un médecin, ou lorsqu'on veut se faire soigner. On peut également composer le 1-800-222-1222 pour obtenir de l'information sur le traitement médical d'urgence.

AVIS AU MÉDECIN : Un lavage gastrique peut être contre-indiqué en raison des dommages possibles aux muqueuses.

ENTREPOSAGE : Garder loin de la chaleur et des sources d'inflammation. Conserver uniquement dans le contenant d'origine et ne jamais retourner le produit dans son contenant d'origine. Craint la lumière solaire. Entreposer à une température inférieure à 30 °C (86 °F) dans un endroit frais et aéré. Ne jamais utiliser des récipients en métal car ils sont incompatibles avec ce produit.

INGREDIENTS: Peroxyacetic Acid 19.5–25.0%, Hydrogen Peroxide 9.5–12.0%, Acetic Acid 36–39%, 1-hydroxyethylidene-1, 1-diphosphonic acid (HEDP) <1%

Before Using This Product, Please Read This Entire Label Carefully.

KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN DANGER



HAZARD STATEMENTS: Heating may cause fire. May intensify fire; oxidizer. May be corrosive to metals. Harmful if swallowed. Harmful in contact with skin. Causes severe skin burns and eye damage. Harmful if inhaled. May cause respiratory irritation.

SaniDateFD PLUS is a peroxyacetic acid-based microbiocide developed for use in federally inspected meat, poultry, and seafood processing facilities. When used as directed, it will help to reduce contamination and cross-contamination of edible food products. This product is intended to be used as an antimicrobial agent to control microorganisms in process water and ice used in the production and preparation of poultry, meat, processed meat, pre-formed meat, fish, seafood, fruits, and vegetables. If used at the maximum concentrations of peroxyacetic acid, none of the other ingredients will exceed their maximum limits as established by the CFIA.

FIRST AID

IF SWALLOWED: Call a poison control center or doctor immediately for treatment advice. Rinse mouth with water. Do not induce vomiting unless told to do so by a poison control center or doctor. Do not give anything by mouth to an unconscious person. **IF ON SKIN OR CLOTHING:** Take off contaminated clothing. Rinse skin immediately with plenty of water for 15–20 minutes. Call a poison control center or doctor for treatment advice. **IF IN EYES:** Hold eye open and rinse slowly and gently with water for 15–20 minutes. Remove contact lenses, if present, after the first 5 minutes, then continue rinsing eye. Call a poison control center or doctor for treatment advice. **IF INHALED:** Move person to fresh air. If person is not breathing, call 911. Call a poison control center or doctor for treatment advice.

HOTLINE NUMBER: Have the product container or label with you when calling a poison control center or doctor, or going for treatment. You may also contact 1-800-222-1222 for emergency medical treatment information.

NOTE TO PHYSICIAN: Probable mucosal damage may contraindicate the use of gastric lavage.

STORAGE: Keep away from heat and sources of ignition. Keep only in original container and never return product back to the original container. Protect from sunlight. Store at temperatures not exceeding 30°C (86°F) in a cool, ventilated area. Never use metal containers as these are incompatible with the product.

DISPOSAL: Rinse small amounts to drain when possible. Dike or dam large spills, pump to containers or soak in inert absorbent. Flush residue

ÉLIMINATION : Rincer les petites quantités vers un drain lorsque possible. Aménager une digue ou un barrage pour les déversements importants, puis pomper le produit dans des récipients ou l'imbiber à l'aide d'une matière absorbante inerte. Vidanger les résidus dans un égout sanitaire, puis rincer les lieux à fond à l'eau claire. Éviter toute matière incompatible avec le concentré. Consulter les autorités locales et de l'État pour connaître les restrictions sur l'élimination des déchets chimiques. Le produit inutilisé (concentré) est classé comme (D002) selon le critère de la RCRA.

MODE D'EMPLOI

L'utilisation de ce produit de façon non conforme aux directives figurant sur l'étiquette constitue une infraction à la loi fédérale.

UTILISATION SUR LA VIANDE – POUR USAGE SUR LES CARCASSES, LA MASSE, LES PARURES ET LES ORGANES :

Pour l'application directe ou indirecte sur les morceaux de viande entiers, demis ou quarts ou les parties, les organes et les parures de viande crue ou transformée ultérieurement. SaniDateFD PLUS peut s'appliquer dans l'eau de traitement et/ou la glace servant à laver, rincer, entreposer ou refroidir la viande entière ou coupée, notamment les carcasses, les parties, les parures et les organes. SaniDateFD PLUS s'utilise à raison de jusqu'à 1 400 ppm d'acide peroxyacétique (111 mL/20 litres). La quantité finale dépend des méthodes d'application et de l'utilisation prévues. S'adresser à BioSafe Systems pour connaître les doses appropriées recommandées. Pulvériser la solution sur la carcasse, les parties, les organes ou les parures à une pression entre 40 et 250 psi. L'eau perdue peut être préchauffée jusqu'à 50 °C (122 °F) si souhaité. Pour obtenir les meilleurs résultats, pulvériser la solution sur la viande à une pression entre 100 et 200 psi et à une température entre 110 et 120 °F, puis laisser reposer sur la surface pendant 1 à 2 minutes. Si elle est utilisée dans de l'eau de refroidissement ou une cuve d'immersion, l'eau perdue peut être refroidie à 2 °C (35 °F). Pour obtenir les meilleurs résultats, pulvériser la solution sur la viande à une pression entre 50 et 100 psi puis laisser reposer sur la surface pendant 1 à 2 minutes.

PRODUITS PRÊTS-À-MANGER : Utiliser SaniDateFD PLUS comme produit antimicrobien dans l'eau de traitement, la glace ou la saumure pour laver, rincer, refroidir ou entreposer la viande transformée et préformée, et la volaille transformée ou préformée. Maintenir les concentrations nécessaires pour obtenir une numération microbienne acceptable, mais ne pas dépasser 230 ppm d'acide peroxyacétique (18 mL/20 litres d'eau). S'adresser à BioSafe Systems pour connaître les doses appropriées recommandées.

POUR LAVER LES FRUITS ET LÉGUMES : S'utilise comme agent antimicrobien pour lutter contre les microorganismes dans l'eau de traitement et la glace servant à la production et la préparation des fruits et légumes dans les installations de transformation et d'emballage des aliments. SaniDateFD PLUS peut s'utiliser à une concentration maximale de 80 ppm d'acide peroxyacétique, de 38 ppm de peroxyde d'hydrogène et de 2 ppm de HEDP dans l'eau de traitement pour laver ou refroidir les fruits et légumes. SaniDateFD PLUS peut s'utiliser dans les cabinets de pulvérisation, les rampes de pulvérisation, les citernes antirouils, les cuves d'immersion, les cuves de lavage et le lavage à la brosse. Maintenir les concentrations nécessaires pour obtenir une numération microbienne acceptable, mais ne pas dépasser 80 ppm d'acide peroxyacétique (6 mL/20 litres d'eau). Un rinçage à l'eau potable n'est pas requis. S'adresser à BioSafe Systems pour obtenir des recommandations sur les traitements particuliers pour les aliments frais.

UTILISATION SUR LA VOLAILLE : S'utilise comme agent antimicrobien dans l'eau ou la glace appliquée par pulvérisation, rinçage, trempage, eau de réservoirs réfrigérants, immersion ou eau d'échaudage pour usage sur les carcasses volaille entières ou coupés les parties, les parures, avec ou sans peau, et les organes conformément aux bonnes pratiques de fabrication courantes de l'industrie. Maintenir les concentrations nécessaires pour obtenir une numération microbienne acceptable, mais ne pas dépasser 2 000 ppm d'acide peroxyacétique (158 mL/20 litres d'eau). La quantité finale dépend des méthodes d'application et de l'utilisation prévues. S'adresser à BioSafe Systems pour connaître les doses appropriées recommandées.

UTILISATION SUR LES FRUITS DE MER : S'utilise comme agent antimicrobien dans l'eau de traitement ou la glace servant à la préparation, la transformation ou l'entreposage commercial du poisson ou des fruits de mer destinés à être consommés par des humains. Maintenir les concentrations nécessaires pour obtenir une numération microbienne acceptable, mais ne pas dépasser 230 ppm d'acide peroxyacétique (18 mL/20 litres d'eau). S'adresser à BioSafe Systems pour connaître les doses appropriées recommandées.

to sanitary sewer, rinse area thoroughly with clean water. Avoid materials that are incompatible with concentrate. Consult state and local authorities for restrictions on disposal of chemical wastes. Unused product (concentrate) is classified as a (D002) by RCRA criteria.

DIRECTIONS FOR USE

It is a violation of Federal law to use this product in a manner inconsistent with its labeling.

MEAT APPLICATIONS – FOR USE ON MEAT CARCASSES, PARTS, TRIM AND ORGANS:

For direct or indirect application to raw or further processed whole, half or quarter or meat parts, organs and trim. SaniDateFD PLUS may be applied in process water and/or ice used for washing, rinsing, storing or cooling of whole or cut meat including carcasses, parts, trim and organs. SaniDateFD PLUS can be used up to a rate of 1400 ppm of peroxyacetic acid (111 mL/20 Litres). The final amount will be dependent on the intended application method(s) and usage. Contact BioSafe Systems for appropriate rate recommendations. Apply solution to carcass, parts, organs or trim using a spray application at pressures from 40–250 psi. Makeup water may be preheated up to 50°C (122°F) if desired. For best results, apply solution as a spray at 100–200 psi and 110–120°F and allow to remain on the meat surface for 1–2 minutes. If used in cooling water or dip-tank applications, makeup water may be chilled to 2°C (35°F). For best results, apply solution as a spray at 50–100 psi and allow the solution to remain on the meat surface for 1–2 minutes.

READY TO EAT FOODS: Use SaniDateFD PLUS as an antimicrobial in process water, ice or brine for washing, rinsing, cooling or storing of processed and pre-formed meat and processed or pre-formed poultry. Maintain levels necessary to achieve acceptable microbial count reduction, but do not exceed 230 ppm of peroxyacetic acid (18 mL/20 Litres of water). Contact BioSafe Systems for appropriate rate recommendations.

FRUIT AND VEGETABLE WASHING:

For use as an antimicrobial to control microorganisms in process water and ice used in the production and preparation of fruits and vegetables in food processing and packing facilities. SaniDateFD PLUS may be used at a concentration not exceeding 80 ppm peroxyacetic acid, 38 hydrogen peroxide and 2 ppm HEDP in process water for washing or chilling fruits and vegetables. SaniDateFD PLUS may be used in spray cabinets, spray bars, flume tanks, dip tanks, wash tanks, and brush washers. Maintain levels necessary to achieve acceptable microbial count reduction, but do not exceed 80 ppm of peroxyacetic acid (6 mL/20 Litres of water). A potable water rinse is not required. Contact BioSafe Systems for produce specific rate recommendations.

POULTRY APPLICATIONS:

For use as an antimicrobial agent for water or ice which may be applied by spray, rinse, dip, chiller water, immersion, or scald water for use on whole or cut poultry carcasses, parts, trim, skin on and skin off, and organs in accordance with current industry standards of good manufacturing practices. Maintain levels necessary to achieve acceptable microbial count reduction, but do not exceed 2,000 ppm of peroxyacetic acid (158 mL/20 Litres of water). The final amount will be dependent on the intended application method(s) and usage. Contact BioSafe Systems for appropriate rate recommendations.

SEAFOOD APPLICATIONS:

For use as an antimicrobial in process water or ice used to commercially prepare, process or store fish or seafood intended for human consumption. Maintain levels necessary to achieve acceptable microbial count reduction, but do not exceed 230 ppm of peroxyacetic acid (18 mL/20 Litres of water). Contact BioSafe Systems for appropriate rate recommendations.



©2020 Copyright BioSafe Systems, LLC. SaniDate®FD PLUS is a registered trademark of BioSafe Systems, LLC. Always read and follow label directions. SaniDate®FD PLUS est une marque déposée de BioSafe Systems, LLC. Toujours lire et suivre le mode d'emploi figurant sur l'étiquette. **V1-061419** 3.20